



ISTRUZIONI PER L'USO

PELAPATATE ELETTRICO



AMBIANO

ASSISTENZA POST-VENDITA	839367
LO PREGHIAMO DI RECARSI NEL SUO PUNTO VENDITA ALDI	
MODELLO: PP24_00357	12/2024

3
ANNI DI GARANZIA

1 INFORMAZIONI GENERALI



Queste istruzioni per l'uso (di seguito denominate "istruzioni") sono parte integrante del prodotto e contengono informazioni importanti sulla messa in funzione e sull'utilizzo. Leggere attentamente le istruzioni, in particolare il capitolo **SICUREZZA**, prima di utilizzare il prodotto. L'inosservanza di queste istruzioni può comportare lesioni gravi e/o danni al prodotto.

Conservare queste istruzioni per futuri utilizzi e consultazioni. In caso di cessione del prodotto a terzi, consegnare anche queste istruzioni. Se occorre una copia digitale delle istruzioni, rivolgersi all'assistenza post-vendita.

2 SICUREZZA

2.1 SPIEGAZIONE DELLE AVVERTENZE

Le seguenti avvertenze sono utilizzate in queste istruzioni, sul prodotto e/o sulla confezione.



PERICOLO!

» Questa avvertenza indica una situazione pericolosa che, se non evitata, provoca la morte o lesioni personali gravi.



AVVERTENZA!

» Questa avvertenza indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può provocare la morte o lesioni personali gravi.



ATTENZIONE!

» Questa avvertenza indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può provocare lesioni personali di lieve o media entità.

ATTENZIONE!

» Questa avvertenza indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può comportare danni materiali.



NOTA

» Questa avvertenza è utilizzata per suggerimenti e procedure che non hanno correlazione con lesioni personali.

2.2 SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI

I seguenti simboli sono utilizzati in queste istruzioni, sul prodotto o sulla confezione.



Leggere le istruzioni.



I prodotti contrassegnati da questo simbolo soddisfano tutte le normative comunitarie applicabili dello Spazio economico europeo.



Un prodotto elettrico di classe II dispone di un isolamento di protezione doppio o rinforzato in aggiunta all'isolamento di base. Il prodotto non prevede alcun dispositivo per l'attacco al conduttore di protezione.

2.3 AVVERTENZE GENERALI PER LA SICUREZZA

- Questo prodotto può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e/o di conoscenza, purché siano sorvegliate o istruite all'uso del prodotto in sicurezza e ne comprendano i pericoli connessi.
- Questo prodotto non deve essere utilizzato da bambini. Il prodotto e il relativo cavo di alimentazione devono essere tenuti fuori dalla portata di bambini.

1

- Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto.
- Se il cavo di alimentazione elettrica del prodotto viene danneggiato deve essere sostituito dal produttore, dall'assistenza post-vendita o da un tecnico qualificato, per evitare rischi.



AVVERTENZA!

» L'uso improprio può provocare lesioni.

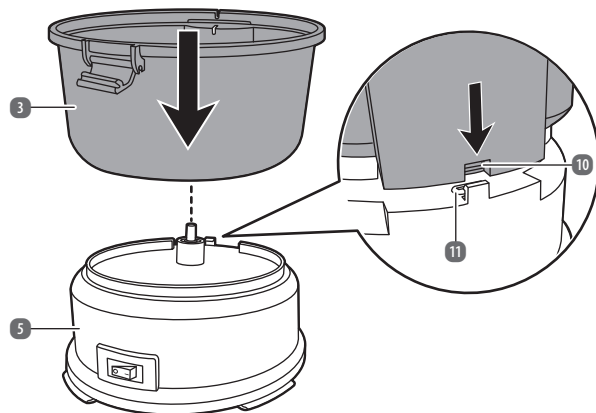
- È necessario scollegare il prodotto dall'alimentazione elettrica quando non è supervisionato e prima del montaggio, dello smontaggio o della pulizia.
- Prima di cambiare accessori o parti di ricambio che si muovono durante il funzionamento, è necessario spegnere il prodotto e scollegarlo dall'alimentazione.
- Prima di utilizzare il prodotto, pulire tutte le superfici a contatto con gli alimenti. I dettagli sono riportati nel capitolo **PULIZIA E MANUTENZIONE**.
- Non far funzionare il prodotto per più di 3 minuti alla volta in funzionamento continuo. Tra un ciclo e l'altro spegnere il prodotto per 10 minuti.

2.4 ULTERIORI AVVERTENZE PER LA SICUREZZA

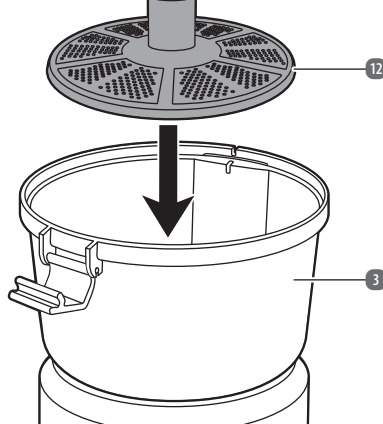
- Non immergere il prodotto, il cavo di alimentazione o la spina in acqua o altri liquidi.
- Prima di collegare il prodotto all'alimentazione elettrica, assicurarsi che la tensione indicata sulla targhetta sulla parte inferiore del prodotto corrisponda alla tensione di rete della propria abitazione. In caso contrario, contattare il rivenditore e non utilizzare il prodotto.
- Non tentare mai di riparare autonomamente il prodotto. In caso il prodotto presenti difetti, fare eseguire la riparazione solo da una persona qualificata.
- Questo prodotto non è destinato a essere utilizzato con un timer esterno o un telecomando separato.
- Collegare il prodotto solo a una presa facilmente accessibile, in modo da poterlo scollegare immediatamente dall'alimentazione elettrica in caso di emergenza.
- Non mettere in funzione il prodotto se è visibilmente danneggiato o se il cavo di alimentazione o la spina sono difettosi.
- Non utilizzare mai un prodotto danneggiato o dopo che è caduto a terra! Scollegare il prodotto dall'alimentazione elettrica. Contattare il centro di assistenza del rivenditore per controlli e riparazioni.
- Per evitare di danneggiare il cavo di alimentazione, non schiacciarlo, piegarlo o passarlo su spigoli vivi.
- Tenere il cavo di alimentazione e il prodotto lontano da superfici calde e da fiamme libere.
- Non lasciare che il cavo di alimentazione penda dal bordo di un tavolo o di un piano di lavoro. Attendere che il prodotto si raffreddi prima di avvolgere il cavo di alimentazione per riporlo nello scomparto raccoglicavo.
- Non maneggiare il prodotto con le mani bagnate o stando su un pavimento bagnato. Non toccare la spina con le mani bagnate.
- Non estrarre la spina dalla presa tirando il cavo di alimentazione. Tirare sempre la spina stessa. Avvolgere il cavo di alimentazione unicamente nello scomparto raccoglicavo presente.
- Instradare il cavo di alimentazione in modo da evitare che sia tirato accidentalmente o si possa inciampare su di esso.
- Non afferrare mai un prodotto elettrico se è caduto in acqua. In questo caso, estrarre immediatamente la spina dalla presa.
- Quando non si utilizza il prodotto, se ne effettua la pulizia o si verifica un guasto, spegnere sempre il prodotto e scollegare la spina dalla presa.
- Spegnere sempre il prodotto prima di rimuovere la spina dalla presa.
- Non aprire l'involucro del prodotto. Non inserire oggetti estranei all'interno del prodotto.
- Mettere sempre in funzione il prodotto su una superficie piana, stabile, pulita e asciutta.
- Non utilizzare il prodotto vicino all'acqua o ad altri liquidi.
- Non spostare il prodotto durante il funzionamento e non tirare il cavo di alimentazione.
- Tenere i bambini e gli animali domestici lontano dal prodotto quando è in uso o quando si sta raffreddando.
- Potenziali lesioni da uso improprio.
- Non posizionare il prodotto sopra o vicino a superfici calde.
- Utilizzare solo gli accessori forniti con il prodotto.
- Non versare liquidi caldi nella ciotola.

2

B



C



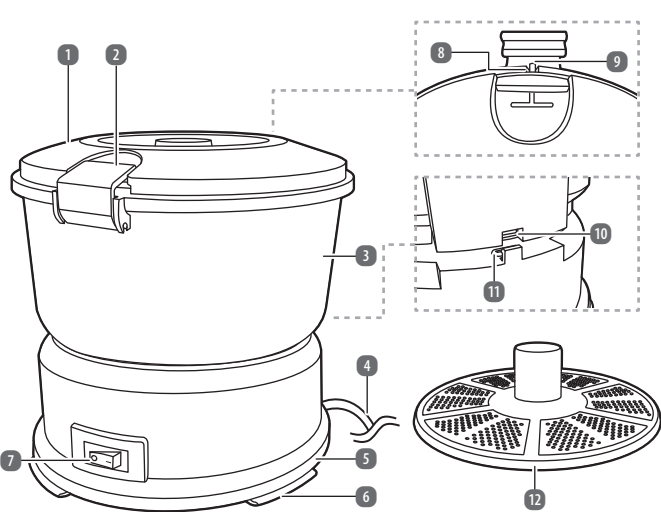
5

2.5 UTILIZZO PREVISTO

- Questo prodotto è destinato esclusivamente alla pelatura di più patate contemporaneamente.
- Questo prodotto è destinato all'impiego in ambienti domestici e in ambienti analoghi, come ad esempio:
 - nella zona cucina per i dipendenti in negozi, negli uffici e in altri ambienti lavorativi;
 - in fattorie/agriturismi;
 - da ospiti in alberghi, motel e ambienti residenziali;
 - in Frühstückspensionen.
- Utilizzare il prodotto solo come descritto nelle istruzioni. Ogni altro utilizzo è considerato un uso improprio e può comportare danni materiali o persino lesioni personali.
- Potenziali lesioni da uso improprio.
- Il produttore o il rivenditore non si assumono alcuna responsabilità per danni causati da un uso improprio o non conforme.

3 PANORAMICA DEL PRODOTTO

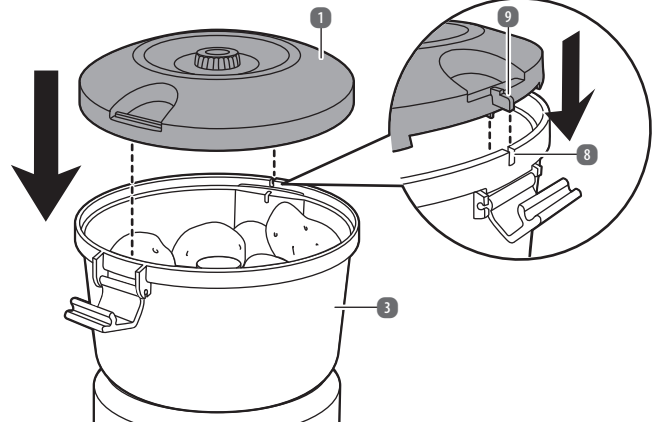
A



3

- Collocare il coperchio **1** in alto sulla ciotola **3**. Allineare la linguetta di bloccaggio superiore **9** alla rientranza superiore **8** (fig. D).
- Premere la clip del coperchio **2** verso l'alto per incastrare il coperchio **1**.

D



5.2 PELARE LE PATATE



NOTA

» Non far funzionare il prodotto per più di 3 minuti alla volta in funzionamento continuo. Tra un ciclo e l'altro spegnere il prodotto per 10 minuti.

- Collegare il cavo di alimentazione **4** a una presa adatta.
- Collocare l'interruttore di accensione/spegnimento **7** nella posizione **—** (fig. E). Il prodotto inizia a pelare le patate.
- Controllare l'operazione di pelatura attraverso il coperchio **1**. La pelatura di patate di medie dimensioni dura indicativamente 2 minuti.
- Collocare l'interruttore di accensione/spegnimento **7** nella posizione **○** e scollegare il cavo di alimentazione **4** dalla rete non appena l'operazione di pelatura è terminata.
- Sbloccare il coperchio **1** ed estrarre le patate.
- Lavare le patate con acqua fresca e rimuovere la buccia residua con uno spelucchino o un utensile pelapatate.

6

V02/0824

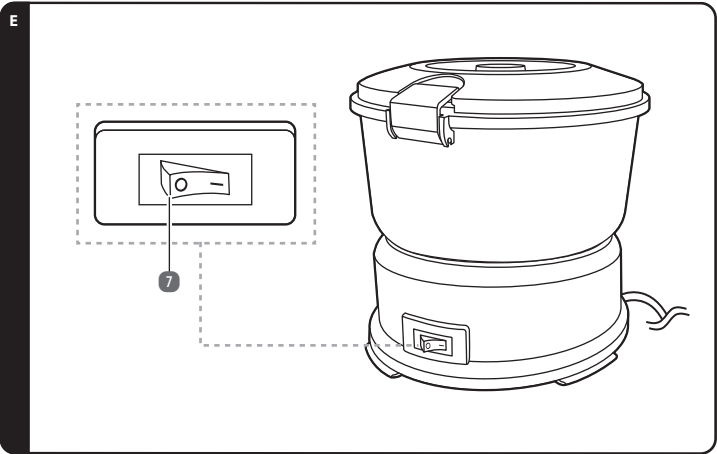
FABBRICATO IN CINA

PRODUTTORE
ASCE - ALDI SÜD GROUP
SUPPLY CHAIN ENTITY
GMBH
MICHAEL-WALTZ-GASSE 18D
5020 SALTZBURG
AUSTRIA



4

6



- ### 6 SUGGERIMENTI
- Prima della pelatura lavare a fondo le patate per rimuovere eventuale sporco presente. Tagliare via occhi o macchie evidenti utilizzando un coltello o un utensile per la rimozione degli occhi delle patate.
 - Tagliare le patate in pezzi non più grandi di 5 x 5 cm, nel caso in cui le patate siano troppo grandi per la ciotola (3) o di forma irregolare.

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Il prodotto non si accende.	Il cavo di alimentazione (4) non è collegato a una presa adatta.	Collegare il cavo di alimentazione (4) a una presa adatta.
Il disco di pelatura (12) non ruota.	La linguetta di bloccaggio inferiore (10) e/o la linguetta di bloccaggio superiore (9) non sono posizionate correttamente.	Posizionare correttamente la linguetta di bloccaggio inferiore (10) e/o la linguetta di bloccaggio superiore (9). Vedi capitolo INSTALLAZIONE .
Le patate non sono completamente pelate.	Le patate hanno forma irregolare.	Il disco di pelatura (12) non riesce a raggiungere spazi vuoti o a pelare forme irregolari. Rimuovere la buccia residua con uno spelucchino o un utensile pelapatate.

- ## 8 PULIZIA E MANUTENZIONE
- ### 8.1 PULIZIA
- ⚠ PERICOLO! PERICOLO DI FOLGORAZIONE!**

» Prima di pulire il prodotto staccarlo dalla presa.

⚠ AVVERTENZA! PERICOLO DI SCOSSE ELETTRICHE E CORTOCIRCUITO!

» Non immergere mai il prodotto in acqua o altri liquidi. Evitare di fare penetrare acqua o altri liquidi all'interno dell'involucro.

ATTENZIONE! PERICOLO DI DANNI!

» Non utilizzare detergenti aggressivi, spazzole con setole metalliche o di nylon o oggetti per la pulizia appuntiti o metallici come coltelli, spatole dure e simili. Questi oggetti potrebbero danneggiare le superfici del prodotto.

- ### 8.2 PULIZIA DEL PRODOTTO
- ⚠ ATTENZIONE! PERICOLO DI LESIONI!**

» Il disco di pelatura (12) ha bordi affilati. Fare attenzione durante la pulizia.

i NOTA

» La ciotola (3), il disco di pelatura (12) e il coperchio (1) non sono adatti al lavaggio in lavastoviglie.

 1. Rimuovere le bucce delle patate e i depositi dalla ciotola (3) e dal disco di pelatura (12) prima di effettuare la pulizia. Versare il liquido rimanente in un lavello.
 2. Lavare la ciotola (3), il disco di pelatura (12) e il coperchio (1) in acqua calda e con un detergente delicato.
 3. Pulire l'unità base (5) con un panno pulito e umido.
 4. Lasciare asciugare completamente tutti i componenti prima di utilizzare nuovamente il prodotto.

- ### 8.3 CONSERVAZIONE
- ATTENZIONE! PERICOLO DI DANNI!**

» Proteggere il prodotto dall'esposizione a polvere, acqua, umidità, gelo, temperature estreme, umidità elevata e raggi diretti del sole.

 - Pulire tutte le parti prima della conservazione come descritto nel capitolo **PULIZIA E MANUTENZIONE**.
 - Asciugare completamente il prodotto prima della conservazione.
 - Conservare sempre il prodotto in un luogo fresco e asciutto, a una temperatura ambiente compresa tra 5 °C e 20 °C.
 - Riporre il prodotto fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.

9 DATI TECNICI	
Modello:	PP24_00357
Tensione nominale:	220–240 V~, 50–60 Hz
Potenza assorbita:	85 W
Classe di protezione:	II
Codice articolo:	839367

- ## 10 ISTRUZIONI PER LO SMALTIMENTO
- ### 10.1 SMALTIMENTO DELLA CONFEZIONE
- Io RicicLo!**
SCATOLA
CARTA
PAP 22

Smaltire l'imballaggio differenziandolo. Gettare il cartone e la scatola nella raccolta di carta straccia, la pellicola nella raccolta dei materiali riciclabili.

RACCOLTA DIFFERENZIATA
SEGUI LE REGOLE DEL TUO COMUNE
VALIDO SOLO IN ITALIA
VALID ONLY IN ITALY

- ### 10.2 SMALTIMENTO DEL PRODOTTO
- Non smaltire i vecchi dispositivi insieme ai normali rifiuti domestici!**

Se il prodotto non può più essere utilizzato, ogni utente è legalmente obbligato a separare i vecchi dispositivi dai rifiuti domestici, ad es. presso un punto di raccolta del proprio comune/quartiere. Ciò garantisce che i vecchi dispositivi vengano adeguatamente riciclati evitando effetti negativi sull'ambiente, nonché sulla salute umana. Per questo motivo gli apparecchi elettrici sono contrassegnati con il simbolo qui indicato.

- ## 11 GARANZIA CONVENZIONALE
- Per attivare la garanzia è necessario recarsi nel punto vendita **ALDI** in cui il prodotto è stato acquistato.
- ### 11.1 CONDIZIONI DI GARANZIA CONVENZIONALE
- Gentile cliente,
La **garanzia convenzionale ALDI S.r.l.** (di seguito: garanzia) si aggiunge alla garanzia legale di due anni del venditore prevista dal Codice del Consumo, consentendole di richiedere, alle condizioni che seguono, le seguenti prestazioni:
- | | |
|-------------------------------|--|
| DURATA DELLA GARANZIA: | 3 anni dalla data di acquisto o di consegna della merce |
| PRESTAZIONI: | sostituzione dell'articolo oppure rimborso |

- ALDI** si riserva di valutare caso per caso quale delle sopra indicate modalità di prestazione della garanzia applicare.
- Per attivare la garanzia la preghiamo di:**
- **Recarsi** nel punto vendita in cui prodotto è stato acquistato e tenere a portata di mano la ricevuta o lo scontrino originale
- La garanzia non si estende a danni causati da:**
- **eventi naturali** (p. es. fulmini, acqua, fuoco, gelo ecc.), **incidenti, trasporto, batterie che perdono liquido oppure utilizzo improprio**
 - **danni o modifiche da parte dell'acquirente/di terzi**
 - **inadempienza delle misure di sicurezza e di manutenzione, errori d'uso**
 - **calcificazione, perdita di dati, programmi dannosi, bruciature dello schermo**
 - **Sono esclusi dalla presente garanzia i componenti prevedibilmente soggetti ad usura** (ad es. lampade, batterie, pneumatici ecc.)

La presente garanzia si aggiunge alla garanzia legale ed i conseguenti diritti previsti dalla legge a favore dei consumatori, che acquistano i prodotti nei punti vendita di **ALDI S.r.l.**, non sono in alcun modo pregiudicati e/o limitati dalla presente garanzia ai sensi degli articoli da 128 a 135 del Codice del Consumo ove tali prodotti presentino un difetto di conformità nei 24 mesi successivi alla data di acquisto o consegna. Il difetto deve essere denunciato entro 2 mesi dalla scoperta.

Per maggiori dettagli rinviamo al seguente link **www.aldi-service.it** sul nostro sito web.

Per quanto riguarda l'informativa ai sensi del Codice in materia di protezione dei dati personali (D.Lgs. 196/2003) si rinvia al sito: **https://www.aldi.it/informativa-sulla-privacy/**.